

Den här broschyren handlar om ditt barns första tänder.

Folktandvården vill ge dig några råd för att ditt barn ska behålla tänderna friska.

- När ditt barn får sin första tand är det dags att börja borsta tänderna med fluor-tandkräm. Tag bara lite tandkräm på borsten – som barnets lillfingernagel. Borsta på morgonen och på kvällen. Låt alltid barnet somna med rena tänder.
- Vänj ditt barn vid att dricka vatten. Söta drycker orsakar karies (hål i tänderna), ha därför bara vatten eller osockrad välling i nappflaskan.
- När ditt barn är ca 1 år är ni välkomna till ett kostnadsfritt första besök på Folk-tandvården. Vi hör av oss! Har du frågor redan nu är du välkommen att höra av dig.



Arabiska

يتناول هذا البروشور الأسنان الأولى لطفلك.

يوجّه نظام رعاية الأسنان أن يقدم لكِ بعض النصائح كي تحافظي على صحة أسنان طفلك.

- عندما تبدأ أسنان طفالك الأولى بالظهور، يجب البدء بتنظيفها بالفرشاة ومعجون الأسنان الذي يحتوي على مادة الفلورين. ضعي قليلاً من المعجون على الفرشاة – كمية بقدر ظفر خنصر طفالك. نظفي الأسنان في الصباح وفي المساء. دعي الطفل وأسنانه نظيفة دائمًا.
- عليك أن تعوّدي طفالك على شرب الماء. إن المشروبات الحلوة تسبب التّآكل (ثقب في الأسنان): لذلك لا تضعي في زجاجة الرضاعة سوى الماء أو العصيدة (välling) غير المحلاة.
- عندما يبلغ طفالك عامه الأول فإننا نرحب بكما لإجراء زيارة مجانية أولى لدى نظام رعاية الأسنان الشعبي. وسوف نحصل بكم! إذا كانت لديك تساؤلات منذ الآن فإننا نرحب باتصالك بنا.

Persiska

این بروشور در مورد اولین دندانهای فرزند شماست

درمانگاه دندانپزشکی همگانی مایل است برای سالم ماندن دندانهای فرزندتان بشما چند راهنمایی ارائه کند.

- وقتی اولین دندان فرزندتان درمی آید وقت آن است که مسواک کردن با خمیر دندان دارای ماده فلونور را آغاز کنید. فقط کمی خمیر دندان – به اندازه ناخن انگشت کوچک کودک – روی مسواک بگذارید. دندانهای کودک را صبح و شب مسواک بزنید. بگذارید کودک همیشه با دندانهای تمیز بخوابد.
- کودک خود را به آشامیدن آب عادت بدهد. نوشیدنی های شیرین کرم خورده‌گی (سوراخ در دندان) ایجاد می کنند، از این‌رو در شیشه پستانکدار کودک آب یا فرنی (välling) بدون قند بریزید.
- وقتی کودک به سن تقریباً یک سالگی برسد برای یک ملاقات رایگان در درمانگاه دندانپزشکی همگانی بشما خوش آمد می گوئیم. موقت ملاقات را اطلاع می دهیم! اگر هم اکنون سوالی دارید باکمال میل می توانید باما تماس بگیرید.

Sorani

ئەم نامىلەكەمە باس لە يەكەمەن ددانەكانى مەنداڵەكەت دەكتات

جاودىرى تەندرۇستىي مىللى ددان دەخوازىتت بۇ ساغىر اگر تىتى ددانەكانى مەنداڵەكەت ھەندىبىت ئامۇرگارىت بېيدات.

- كايتكى مەنداڵەكەت يەكەمەن ددانى دىتت، ئىدى كاتى ئەوه دىتت دەستت بە شىتى ددانى بىكەيت بە فلچە و مەعجمى فلۇردارى ددان. كەمىك لە مەعجمىكە لە سەر فاچەكە دابىنى – بە ئەندازەسى پەنچەتۈرەتەمى مەنداڵەكە.
- بىيانىان و شەوان ددانەكانى بە فلچە بىشۇ. با مەنداڵەكە هەمیشە بە ددانى خاۋىتىنەوە بىتۇت.
- مەنداڵەكەت بە ئاوخوار دنەوە را بېتىنە. خوار دنەوە شىرین دەبىتەنە هۆرى كۈرۈپونى ددان (كۈن بۇونى ددان)، بۇ يە وا باشە تەمنىيا ناو يە قىلىنى بىشىكىر لە مەمكەشۈشەمەدابىت.
- كايتكى تەممۇنى مەنداڵەكەت دەبىتت بە تىزىكەي 1 سال، بەخىر هاتىنان لىدەكەين بۇ يەكمە سەردانى خوراىي لاي چاودىرىي تەندرۇستىي مىللى ددان. ئىيمە پەيوەندىتىان بىنۇ دەكەين! كەر ئىستا پرسىيات هەمە تكايە پەيوەندىيەمان بىنۇ بەكە.